



# Élections simultanées européennes, fédérales et régionales du 9 juin 2024

## GU\_Guide Utilisateur

---

# Annexe 2 – MA1L

Encodage des candidats via importation CSV

Audience : IBZ

ibz

Direction des Elections

<http://www.elections.fgov.be>

FR - Version

## ANNEXE 2 – MA1L : ENCODAGE DES CANDIDATS VIA IMPORTATION CSV



Il n'est pas possible d'importer des candidats (CSV) pour les listes des élections du Parlement européen.

Pour chaque candidat, le fichier doit contenir les données suivantes :

- Zone 1\* : Candidat titulaire (E (titulaire) S (suppléant))
- Zone 2\* : Numéro de registre national
- Zone 3\* : Nom
- Zone 4\* : Prénoms
- Zone 5\* : Le candidat veut-il utiliser un nom différent (0=non/1=oui) ?
- Zone 6\*\* : Préremplie automatiquement si zone 5 = 1 (oui)
- Zone 7\* : Sexe (M / F)
- Zone 8\* : Date de naissance (JJ/MM/DDDD)
- Zone 9\* : Rue et numéro
- Zone 10\* : Code postal
- Zone 11\* : Commune
- Zone 12\* : Pays de résidence (*Belgique = BE*)
- Zone 13 : Profession (champ non utilisé – à remplir avec « NA »)
- Zone 14\*\* : Nom utilisé
- Zone 15\*\* : Prénom utilisé
- Zone 16\* : Nationalité
- Zone 17 : Adresse e-mail
- Zone 18 : Numéro de téléphone portable

**ATTENTION !** Des contrôles techniques et fonctionnels sont appliqués au moment d'importer la liste (voir document en référence). La liste n'est pas importée si les contrôles échouent.



### Légende :

\* = Obligatoire

\*\* = A compléter si la zone 5 = 1

**Listes des contrôles effectués lors de l'importation :**

- Le fichier est un fichier texte composé de caractères UTF8
- Aucune ligne blanche dans le fichier
- Le premier caractère de chaque ligne doit être E ou S (si candidat effectif ou suppléant)
- Le contrôle de la parité homme-femme en vigueur en fonction de l'élection
- Les numéros des candidats doivent être consécutifs (sans trous)
- Contrôle du numéro de registre national
- Corrélation entre le numéro de registre national, la date de naissance et le sexe du candidat
- Contrôle de l'âge requis du candidat
- Contrôle du pays de résidence
- Si le candidat veut utiliser un nom et/ou prénom différent (= la zone 5 est positionnée à 1), la zone 'Connu Comme' est obligatoire
- La zone de l'adresse e-mail peut rester vide. Si la zone est complétée, il existe un contrôle de l'adresse e-mail (doit respecter la structure standard d'une adresse e-mail)
- La zone du numéro de téléphone peut rester vide. Si la zone est complétée, il existe un contrôle du numéro de téléphone portable (doit être encodé sans séparateurs ou caractères tels que : « - », « / », « . », ...)


**Exemple d'un fichier d'importation des candidats (*sans nom usuel*) :**

E;72041300182;Guillemine;Jacques;0;;M;13/04/1972;Bredabaan  
999;2192;Schoten;BE;NA;;;BE;test@test.be;0470010023;

**Exemple d'un fichier d'importation des candidats (*avec nom usuel*) :**

S;88022300206;Delavegas;Marie-Louise;1;1;F;23/02/1988;Grand Place,  
12;5000;Namur;BE;NA;Delavegas;Marilou;BE;test@test.be;0470010023;

 Dans le fichier, chaque ligne doit finir par un « ; ».

 Remarque : Lorsque vous tapez des numéros commençant par un zéro, comme dans certains numéros de téléphone, dates, numéros d'enregistrement nationaux, etc., ces zéros non significatifs sont supprimés automatiquement dans Excel. Pour éviter cela, continuez à travailler en .csv. N'ouvrez et n'enregistrez pas le fichier en format Excel.